



2025/1930

25.9.2025

REGULAMENTUL DELEGAT (UE) 2025/1930 AL COMISIEI

din 15 mai 2025

de modificare a Regulamentului (UE) 2019/1021 al Parlamentului European și al Consiliului în ceea ce privește Dechlorane Plus

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) 2019/1021 al Parlamentului European și al Consiliului din 20 iunie 2019 privind poluanții organici persistenți ⁽¹⁾, în special articolul 15 alineatul (1),

întrucât:

- (1) Regulamentul (UE) 2019/1021 pune în aplicare angajamentele asumate de Uniune în temeiul Convenției de la Stockholm privind poluanții organici persistenți ⁽²⁾ (denumită în continuare „convenția”) și al Protocolului la Convenția din 1979 privind poluarea atmosferică transfrontalieră pe distanțe lungi referitor la poluanții organici persistenți ⁽³⁾ (denumit în continuare „protocol”).
- (2) Anexa A la convenție conține o listă de produse chimice. Fiecare parte la convenție are obligația de a interzice produsele chimice de pe listă sau de a lua măsurile juridice și administrative necesare pentru a elimina producerea, utilizarea, importul și exportul acestora.
- (3) La cea de a unsprezecea sa reuniune desfășurată în perioada 1-12 mai 2023, Conferința părților la convenție a decis, în temeiul articolului 8 alineatul (9) din convenție, să modifice anexa A la convenție pentru a include Dechlorane Plus în anexa respectivă, cu derogări specifice. Uniunea a sprijinit includerea Dechlorane Plus în anexa A cu derogări specifice, astfel cum se prevede în Decizia (UE) 2023/1006 a Consiliului ⁽⁴⁾. Prin urmare, ar trebui modificată, de asemenea, partea A din anexa I la Regulamentul (UE) 2019/1021, ce cuprinde o listă cu substanțele care figurează în convenție și în protocol și cu substanțele care figurează numai în convenție, pentru a include Dechlorane Plus.
- (4) În 2022, Comitetul pentru evaluarea riscurilor (CER) al Agenției Europene pentru Produse Chimice și Comitetul pentru analiză socioeconomică (CASE) (denumite în continuare „comitetele”) au adoptat avize ⁽⁵⁾ cu privire la un dosar de restricționare din partea Norvegiei pentru Dechlorane Plus în temeiul Regulamentului (CE) nr. 1907/2006 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽⁶⁾. Avizele sprijină o restricție privind fabricarea și utilizarea Dechlorane Plus, cu anumite derogări pentru utilizări specifice. Derogările respective sunt incluse în lista derogărilor specifice acordate în temeiul convenției prin Decizia SC-11/10 a Conferinței părților și ar trebui acordate ca derogări și în

⁽¹⁾ JO L 169, 25.6.2019, p. 45, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1021/oj>.

⁽²⁾ Decizia 2006/507/CE a Consiliului din 14 octombrie 2004 privind încheierea, în numele Comunității Europene, a Convenției de la Stockholm privind poluanții organici persistenți (JO L 209, 31.7.2006, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2006/507/oj>).

⁽³⁾ Decizia 2004/259/CE a Consiliului din 19 februarie 2004 privind încheierea, în numele Comunității Europene, a Protocolului la Convenția din 1979 privind poluarea atmosferică transfrontalieră pe distanțe lungi, referitor la poluanții organici persistenți (JO L 81, 19.3.2004, p. 35, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2004/259/oj>).

⁽⁴⁾ Decizia (UE) 2023/1006 a Consiliului din 25 aprilie 2023 privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene, în cadrul celei de a unsprezecea reuniuni a Conferinței părților la Convenția de la Stockholm privind poluanții organici persistenți, în ceea ce privește propunerile de modificare a anexei A la respectiva convenție (JO L 136, 24.5.2023, p. 55, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1006/oj>).

⁽⁵⁾ <https://echa.europa.eu/documents/10162/d4e88790-cfe2-c934-7ea4-489e1602d6c2>.

⁽⁶⁾ Regulamentul (CE) nr. 1907/2006 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 decembrie 2006 privind înregistrarea, evaluarea, autorizarea și restricționarea substanțelor chimice (REACH), de înființare a Agenției Europene pentru Produse Chimice, de modificare a Directivei 1999/45/CE și de abrogare a Regulamentului (CEE) nr. 793/93 al Consiliului și a Regulamentului (CE) nr. 1488/94 al Comisiei, precum și a Directivei 76/769/CEE a Consiliului și a Directivelor 91/155/CEE, 93/67/CEE, 93/105/CE și 2000/21/CE ale Comisiei (JO L 396, 30.12.2006, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1907/oj>).

temeiul Regulamentului (UE) 2019/1021, deoarece sunt încă necesare în Uniune. Aceasta se referă, printre altele, la piesele de schimb pentru autovehiculele terestre, cum ar fi autoturisme, motociclete, autovehicule agricole și de construcții și camioane industriale, inclusiv autovehicule care intră sub incidența Regulamentelor (UE) 2018/858 ⁽⁷⁾, (UE) nr. 167/2013 ⁽⁸⁾ și (UE) nr. 168/2013 ⁽⁹⁾ ale Parlamentului European și ale Consiliului.

- (5) Convenția include derogări pentru utilizarea Dechlorane Plus care nu sunt recomandate în avizele comitetelor. Aceasta include utilizarea substanței respective în piesele de schimb pentru echipamente electrice de exterior, dispozitive medicale, dispozitive pentru diagnostic in vitro și instrumente pentru analiză, măsurare, control, monitorizare, testare, producție și inspecție, precum și pentru repararea anumitor articole. Având în vedere că volumul de Dechlorane Plus utilizat în piesele de schimb și pentru repararea articolelor este mic și ținând seama de importanța întreținerii articolelor aflate deja în uz, astfel de derogări ar trebui incluse în Regulamentul (UE) 2019/1021.
- (6) Durata maximă a derogărilor ar trebui să fie de cinci ani, cu posibilitatea de a fi prelungită cu încă o perioadă suplimentară de cinci ani, în conformitate cu articolul 4 alineatul (4) din convenție. Acest lucru este relevant îndeosebi pentru derogările privind aplicațiile de imagistică medicală și dispozitivele și instalațiile de radioterapie, pentru care avizele comitetelor au susținut o durată de șapte și, respectiv, 10 ani. Comisia ar trebui să reexamineze necesitatea unei prelungiri a derogărilor specifice până cel târziu la 1 aprilie 2028 pentru a pregăti Conferința părților care se preconizează că va avea loc în mai 2029, deoarece o eventuală extindere a derogărilor specifice pentru această substanță în temeiul convenției va trebui să fie decisă în cadrul conferinței respective a părților.
- (7) Articolul 3 din Regulamentul (UE) 2019/1021 interzice producerea, introducerea pe piață și utilizarea substanțelor enumerate în anexa I la regulamentul respectiv, fie individual, fie în compoziția amestecurilor sau a articolelor. În acest sens, este necesar să se clarifice faptul că articolele care conțin Dechlorane Plus și care sunt produse sau introduse pe piață în temeiul unei derogări prevăzute în anexa I la regulamentul respectiv și care erau deja în uz la data expirării derogării relevante pot fi utilizate în continuare după expirarea derogării respective.
- (8) În plus, în conformitate cu Decizia SC-11/10, derogarea care vizează introducerea pe piață și utilizarea Dechlorane Plus pentru piesele de schimb destinate anumitor vehicule, pentru anumite mașini, pentru echipamentele electrice marine, de grădină, forestiere și de exterior, pentru aplicațiilor aerospațiale, spațiale și de apărare și pentru anumite instrumente, se acordă până la sfârșitul duratei de viață a produsului relevant sau până la 31 decembrie 2043, oricare dintre acestea survine mai întâi, sau, în ceea ce privește piesele de schimb pentru dispozitivele medicale și dispozitivele de diagnostic in vitro, până la sfârșitul duratei de viață utilă a produsului relevant. Durata de viață a produselor din domeniul apărării, aerospațial și spațial poate depăși anul 2043. Prin urmare, introducerea pe piață și utilizarea pieselor de schimb deja prezente pe teritoriul Uniunii, înainte de data expirării derogării relevante sau la data respectivă, ar trebui să fie permise și după această dată.
- (9) Pentru a consolida aplicarea și asigurarea respectării articolului 3 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2019/1021 în Uniune, ar trebui stabilită o valoare-limită pentru Dechlorane Plus care apare ca urmă neintenționată de contaminant în substanțe, amestecuri și articole.
- (10) Având în vedere că laboratoarele trebuie să îmbunătățească acuratețea analizelor și să asigure aplicarea uniformă și adecvată a metodelor analitice, limita pentru urmele neintenționate de contaminanți ar trebui stabilită la 1 000 mg/kg. La 30 de luni de la intrarea în vigoare a prezentului regulament, limita respectivă ar trebui să fie de 1 mg/kg.

⁽⁷⁾ Regulamentul (UE) 2018/858 al Parlamentului European și al Consiliului din 30 mai 2018 privind omologarea și supravegherea pieței autovehiculelor și remorcilor acestora, precum și ale sistemelor, componentelor și unităților tehnice separate destinate vehiculelor respective, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 715/2007 și (CE) nr. 595/2009 și de abrogare a Directivei 2007/46/CE (JO L 151, 14.6.2018, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/858/oj>).

⁽⁸⁾ Regulamentul (UE) nr. 167/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 5 februarie 2013 privind omologarea și supravegherea pieței pentru vehiculele agricole și forestiere (JO L 60, 2.3.2013, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/167/oj>).

⁽⁹⁾ Regulamentul (UE) nr. 168/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 ianuarie 2013 privind omologarea și supravegherea pieței pentru vehiculele cu două sau trei roți și pentru cvadricicluri (JO L 60, 2.3.2013, p. 52, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/168/oj>).

(11) Prin urmare, Regulamentul (UE) 2019/1021 ar trebui modificat în consecință,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa I la Regulamentul (UE) 2019/1021 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 15 mai 2025.

Pentru Comisie
Președinta
Ursula VON DER LEYEN

ANEXĂ

În partea A a anexei I la Regulamentul (UE) 2019/1021, se introduce următoarea rubrică:

Substanță	Nr. CAS	Nr. CE	Derogare specifică privind utilizarea intermediară sau alte specificații
„Dechlorane Plus «Dechlorane Plus» include izomerul sin și antiizomerul acestuia	13560-89-9 135821-03-3 135821-74-8	236-948-9	- În sensul prezentei rubrici, articolul 4 alineatul (1) litera (b) se aplică concentrațiilor de Dechlorane Plus: - de cel mult 1 000 mg/kg (0,1 % din greutate) în substanțe, amestecuri sau articole până la 15 aprilie 2028; - de cel mult 1 mg/kg (0,0001 % din greutate) în substanțe, amestecuri sau articole după 15 aprilie 2028. - Prin derogare, introducerea pe piață și utilizarea Dechlorane Plus sunt permise în următoarele scopuri: - aplicațiile aerospațiale, spațiale și de apărare, până la 26 februarie 2030; - aplicații de imagistică medicală, până la 26 februarie 2030; - dispozitive și instalații de radioterapie, până la 26 februarie 2030; - piese de schimb și reparații pentru oricare dintre următoarele: - autovehicule terestre; - mașini industriale staționare pentru utilizare agricolă, forestieră și în construcții; - echipamentele electrice marine, de grădină, forestiere și de exterior altele decât cele incluse la punctul (ii); - aplicații aerospațiale, spațiale și de apărare; - instrumente de analiză, măsurare, control, monitorizare, testare, producție și inspecție, atunci când Dechlorane Plus a fost utilizat inițial în producția acestora, până la sfârșitul duratei lor de viață sau până la 31 decembrie 2043, oricare dintre acestea survine mai întâi; - piese de schimb și reparații pentru oricare dintre următoarele: - dispozitive medicale și accesorii pentru dispozitive medicale care intră în domeniul de aplicare al Regulamentului (UE) 2017/745;

Substanță	Nr. CAS	Nr. CE	Derogare specifică privind utilizarea intermediară sau alte specificații
			(ii) dispozitive medicale și accesorii pentru dispozitive medicale in vitro care intră în domeniul de aplicare al Regulamentului (UE) 2017/746, atunci când Dechlorane Plus a fost utilizat inițial în producția acestora, până la sfârșitul duratei lor de viață. 3. Comisia evaluează necesitatea unei prelungiri a derogărilor specifice de la alineatul (2) literele (a), (b) și (c) cel târziu până la 1 aprilie 2028. 4. Articolele care conțin Dechlorane Plus aflate deja în uz în Uniune înainte sau la data expirării derogării relevante prevăzute la alineatul (2) literele (a)-(d) pot fi utilizate în continuare. 5. Introducerea pe piață și utilizarea pieselor de schimb care conțin Dechlorane Plus menționate la alineatul (2) litera (d) punctul (iv) și care erau deja prezente pe teritoriul Uniunii înainte de 31 decembrie 2043 sau la această dată sunt permise.”